



STATE OF MARYLAND

DHMH

Maryland Department of Health and Mental Hygiene
P.O. Box 2075 • Baltimore, Maryland 21203-2075

Martin O'Malley, Governor – Anthony G. Brown, Lt. Governor – John M. Colmers, Secretary

Aviso Importante: Nueva Ley que requiere prueba de ciudadanía e identidad

Estimado(a) beneficiario(a):

Actualmente Ud. recibe beneficios de atención médica del Programa de Salud Infantil del Estado de Maryland [*en inglés State of Maryland's Children's Health Program*] o del Programa de Asistencia Médica [*en inglés Medical Assistance Program*] (por ejemplo HealthChoice, Primary Adult Care y todos los programas que exijan de cumplir con ciertos requisitos). A partir del **1º de julio del 2006**, si Ud. declara que es ciudadano de los EE.UU., una ley federal requiere que proporcione prueba de su ciudadanía y de su identidad.

Necesitará presentar prueba de su ciudadanía y de su identidad al encargado de su caso en el departamento de servicios sociales o en el departamento de salud de su localidad, en su próxima redeterminación. Pronto Ud. recibirá un paquete de determinación. Su elegibilidad para recibir beneficios de atención de la salud podría finalizar si no presenta la documentación para la fecha establecida. No obstante, su elegibilidad para beneficios de atención de la salud continuará con tal de que trabaje junto con el encargado de casos y esté tratando de obtener los documentos para probar su ciudadanía e identidad.

El encargado de su caso podrá asesorarlo (la) para obtener estos documentos. Si tiene preguntas acerca de estos nuevos requisitos, también puede llamar al:

1-800-492-5231 (sin cargo)

Si usted tiene alguna pregunta, por favor llame 1-800-492-5231.

Si tiene uno de los siguientes documentos, puede presentarlo para probar **tanto su ciudadanía como identidad**. (Si Ud. no nació en los EE.UU. y no era ciudadano de los EE.UU. cuando nació, **debe** presentar uno de los 3 documentos siguientes):

Pasaporte de los EE.UU. (vigente o caduco);
Certificado de Naturalización (N-550 o N-570), o
Certificado de ciudadanía (N-560 o N-561).

DRA-5
Revisado 6/2007

Reverso

Toll Free 1-877-4MD-DHMH • TTY for Disabled - Maryland Relay Service 1-800-735-2258

Web Site: www.dhmh.state.md.us

Si no puede presentar ninguno de esos documentos, necesitará presentar un documento de cada una de las siguientes columnas:

Prueba de ciudadanía	Prueba de identidad
Certificado de nacimiento de los EE.UU.	Identificación con foto, Licencia de conducir o Tarjeta de identificación emitida por el MVA, por institución educativa o por el gobierno. Identificación militar de los EE.UU. u hoja de servicio militar. Sólo para menores de 16 años: constancia escolar o de guardería, o declaración jurada escrita firmada por uno de los padres o tutor (se acepta solamente si no se usó una declaración jurada escrita para prueba de ciudadanía).
Certificado de ciudadano nacido en el extranjero DS-1350, FS-240, FS-545	
Tarjeta de Identidad para ciudadanos naturalizados que viven en México o Canadá I-179, o I-197	
Decreto final de adopción para un niño nacido en los EE.UU.	
Evidencia de servicio como empleado civil de los EE.UU. antes del 1/6/76.	
Constancia de servicio militar que indique los EE.UU. como el lugar de nacimiento.	
Sólo para menores de 16 años: constancia en papel con membrete del hospital u otra constancia médica, emitida cerca de la fecha de nacimiento y que muestre el lugar de nacimiento en los EE.UU. (no se incluyen los certificados de vacunas.	
Constancia de censo federal o estatal para 1900-1950 que muestre la ciudadanía de los EE.UU. o el lugar de nacimiento en los EE.UU., así como la edad.	
Constancia que muestre el lugar de nacimiento en los EE.UU., si fue creada al menos 5 años antes de la solicitud inicial de Asistencia Médica o de la solicitud de MCHP; constancia en papel con membrete del hospital u otra constancia médica emitida en el momento del nacimiento; papeles de admisión a una institución, constancia firmada por el médico o la partera que asistieron en el nacimiento; certificado oficial de Estadísticas Vitales sobre el registro del nacimiento, constancia de seguro de vida, de salud u otro seguro.	
Una declaración jurada (declaración escrita firmada bajo pena por falso testimonio) que esté firmada por dos individuos que sean ciudadanos y que tengan conocimiento de la ciudadanía del beneficiario. Uno de los individuos firmantes <i>no</i> debe estar relacionado con el beneficiario. Una tercera declaración jurada que esté firmada por Ud. o su representante autorizado para explicar por qué no dispone de una prueba.	

DRA 5-WAIVER